

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

ENGLISH

New functions in firmware version 1.30

The following new functions have been added in firmware version 1.30.

- The following items have been added to the network function settings.
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- A remote power control function has been added.

Items added to the network function settings

Nicknames used to identify individual SS-CDR250N/SS-R250N units (NICKNAME) and power management privileges (ADMIN PASSWORD) can now be set. These are necessary to operate SS-CDR250N/SS-R250N units with the TASCAM SS250 CONTROL remote control application.

NICKNAME

Select the NICKNAME item, and press the **MULTI JOG** dial to open the NICKNAME screen.



Set the nickname used to identify the device (default: SS-CDR250N/SS-R250N).

By setting nicknames, specific devices can be identified by the TASCAM SS250 CONTROL remote control application.

Input up to 16 characters.

For details about how to edit the text, see "Editing text" on page 64.

NOTE

Press the **MULTI JOG** dial on PRESET to input the default: SS-CDR250N or SS-R250N.

ADMIN PASSWORD

Select the ADMIN PASSWORD item, and press the **MULTI JOG** dial to open the ADMIN PASSWORD screen.



Set the administrator password (default: SS-CDR250N or SS-R250N).

By setting an administrator password, power management with the TASCAM SS250 CONTROL remote control application can be enabled.

Input up to 10 characters.

For details about how to edit the text, see "Editing text" on page 64.

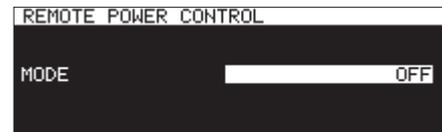
NOTE

Press the **MULTI JOG** dial on PRESET to input the default: SS-CDR250N or SS-R250N.

Setting the remote power control function

The unit can be set to allow it to be turned on by an external controller when it is off (in standby).

1. Select REMOTE POWER CONTROL on the UTILITY page, and open the REMOTE POWER CONTROL screen. (See "Menu operation procedures" on page 22.)



2. Select the MODE item, and set the remote power control function.

Option	Function
OFF(default)	The power cannot be turned on from an external controller.
ON	The power can be turned on and off from an external controller.

3. Confirm the setting and return to the Menu Screen.

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

FRANÇAIS

Nouvelles fonctions apportées par le firmware version 1.30

Les nouvelles fonctions suivantes ont été ajoutées dans la version 1.30 du firmware.

- Les éléments suivants ont été ajoutés aux paramètres de la fonction réseau.
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- Une fonction de commande d'alimentation à distance a été ajoutée.

Éléments ajoutés aux paramètres de la fonction réseau

Un surnom (NICKNAME) utilisé pour identifier individuellement chaque unité SS-CDR250N/SS-R250N et des privilèges de gestion de mise sous tension (ADMIN PASSWORD) peuvent maintenant être choisis. C'est nécessaire pour faire fonctionner des unités SS-CDR250N/SS-R250N avec l'application de télécommande TASCAM SS250 CONTROL.

NICKNAME

Sélectionnez le paramètre NICKNAME (surnom) et pressez la molette **MULTI JOG** pour ouvrir l'écran NICKNAME.



Saisissez le surnom servant à identifier l'appareil (par défaut : SS-CDR250N/SS-R250N).

Donner des surnoms permet à l'application de télécommande TASCAM SS250 CONTROL d'identifier spécifiquement les unités.

Vous pouvez saisir jusqu'à 16 caractères.

Pour des détails sur la façon de changer le texte, voir « Édition de texte » en page 64.

NOTE

Pressez la molette **MULTI JOG** sur PRESET pour rétablir le nom par défaut : SS-CDR250N ou SS-R250N.

ADMIN PASSWORD

Sélectionnez le paramètre ADMIN PASSWORD (mot de passe d'administrateur) et pressez la molette **MULTI JOG** pour ouvrir l'écran ADMIN PASSWORD.



Saisissez le mot de passe d'administrateur (par défaut : SS-CDR250N ou SS-R250N).

Définir un mot de passe d'administrateur permet d'activer la gestion de l'alimentation depuis l'application de télécommande TASCAM SS250 CONTROL.

Vous pouvez saisir jusqu'à 10 caractères.

Pour des détails sur la façon de changer le texte, voir « Édition de texte » en page 64.

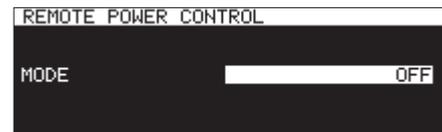
NOTE

Pressez la molette **MULTI JOG** sur PRESET pour rétablir le nom par défaut : SS-CDR250N ou SS-R250N.

Réglage de la fonction de commande d'alimentation à distance

L'unité peut être configurée pour permettre à un contrôleur externe de la mettre en veille, ou en service quand elle est éteinte (en veille).

1. Sélectionnez REMOTE POWER CONTROL (télécommande de l'alimentation) en page UTILITY et ouvrez l'écran REMOTE POWER CONTROL (voir « Procédures d'utilisation du menu » en page 22).



2. Sélectionnez le paramètre MODE et réglez la fonction de télécommande d'alimentation.

Option	Fonction
OFF (par défaut)	La mise en service/veille depuis un contrôleur externe n'est pas possible.
ON	Un contrôleur externe peut déclencher la mise en service/veille.

3. Validez le réglage et revenez à l'écran Menu.

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

ESPAÑOL

Nuevas funciones de la versión de firmware 1.30

Las nuevas funciones siguientes han sido añadidas en la versión de firmware 1.30.

- Los elementos siguientes han sido añadidos a los ajustes de la función de red.
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- Hemos añadido una función de control de encendido remoto.

Elementos añadidos a los ajustes de función de red

Ahora puede ajustar apodos usados para identificar unidades SS-CDR250N/SS-R250N individuales (NICKNAME) y privilegios de gestión de alimentación (ADMIN PASSWORD). Estos ajustes son necesarios para usar unidades SS-CDR250N/SS-R250N con la aplicación de control remoto TASCAM SS250 CONTROL.

NICKNAME

Elija el elemento NICKNAME y pulse el dial **MULTI JOG** para acceder a la pantalla NICKNAME.



Ajuste el apodo que vaya a usar para identificar el dispositivo (por defecto: SS-CDR250N/SS-R250N).

Al asignar estos apodos, cada uno de los dispositivos concretos podrán ser identificados por la aplicación de control remoto TASCAM SS250 CONTROL.

Estos apodos pueden tener hasta 16 caracteres.

Para ver los detalles relativos a cómo editar el texto, vea "Edición de textos" en pág. 64.

NOTA

Pulse el dial **MULTI JOG** sobre PRESET si quiere introducir el valor por defecto: SS-CDR250N o SS-R250N.

ADMIN PASSWORD

Elija el elemento ADMIN PASSWORD y pulse el dial **MULTI JOG** para acceder a la pantalla ADMIN PASSWORD.



Ajuste el password del administrador (por defecto: SS-CDR250N o SS-R250N).

Con el ajuste de un password de administrador, podrá activar la gestión de la alimentación con la aplicación de control remoto TASCAM SS250 CONTROL.

Puede introducir passwords de hasta 10 caracteres.

Para ver los detalles relativos a cómo editar el texto, vea "Edición de textos" en pág 64.

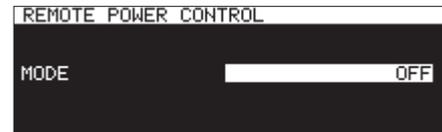
NOTA

Pulse el dial **MULTI JOG** sobre PRESET si quiere introducir el valor por defecto: SS-CDR250N o SS-R250N.

Configuración de la función de control de encendido remoto

Puede configurar la unidad para que pueda encenderla con un controlador externo cuando esté apagada (en standby).

1. Elija REMOTE POWER CONTROL en la página UTILITY y vaya a la pantalla REMOTE POWER CONTROL. (Vea "Procesos operativos de menú" en pág. 22.)



2. Elija el elemento MODE y ajuste la función de control de encendido remoto.

Opción	Función
OFF (por defecto)	No puede encender la unidad desde un controlador externo.
ON	Puede encender la unidad desde un controlador externo.

3. Confirme el ajuste y vuelva a la pantalla de menú.

DEUTSCH

Neue Funktionen mit Firmware-Version 1.30

Mit der Version 1.30 der Firmware stehen Ihnen nun zusätzlich die unten aufgeführten Funktionen zur Verfügung.

Zusätzliche Einstellungen für die Netzwerkfunktionen des Recorders

Sie können nun eine alternative Bezeichnung (NICKNAME) zur Identifikation des jeweiligen SS-CDR250N oder SS-R250N im Netzwerk vergeben. Zudem ist es möglich, ein Administrator-Passwort (ADMIN PASSWORD) festzulegen, das benötigt wird, um das Gerät mit Hilfe der Fernbedienungs-App SS250 CONTROL einzuschalten.

■ NICKNAME

Indem Sie hier sprechende Namen verwenden, können Sie mehrere gleiche Geräte in der Fernbedienungs-App SS250 CONTROL besser unterscheiden.

1. Wählen Sie diesen Menüpunkt aus, und drücken Sie auf das Rad.

Es erscheint eine Eingabeseite.



2. Geben Sie die alternative Bezeichnung ein, die zur Identifikation des Geräts im Netzwerk verwendet werden soll.

Voreinstellung: SS-CDR250N beziehungsweise SS-R250N

Sie können bis zu 16 Zeichen eingeben.

Näheres zur Texteingabe finden Sie im Abschnitt „Text bearbeiten“ auf Seite 65 des Benutzerhandbuchs.

Anmerkung

Um die Bezeichnung auf die Voreinstellung zurückzusetzen (SS-CDR250N beziehungsweise SS-R250N), wählen Sie PRESET und drücken Sie auf das Rad.

■ ADMIN PASSWORD

Das hier festgelegte Administrator-Passwort wird in der Fernbedienungs-App SS250 CONTROL abgefragt, wenn Sie das Gerät von Ferne ein- oder ausschalten wollen.

1. Wählen Sie diesen Menüpunkt aus, und drücken Sie auf das Rad.

Es erscheint eine Eingabeseite.



2. Geben Sie das Administrator-Passwort ein.

Voreinstellung: SS-CDR250N beziehungsweise SS-R250N

Sie können bis zu 10 Zeichen eingeben.

Näheres zur Texteingabe finden Sie im Abschnitt „Text bearbeiten“ auf Seite 65 des Benutzerhandbuchs.

Anmerkung

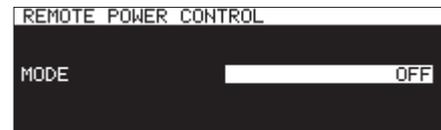
Um die Bezeichnung auf die Voreinstellung zurückzusetzen (SS-CDR250N beziehungsweise SS-R250N), wählen Sie PRESET und drücken Sie auf das Rad.

Die Fernein-/ausschaltung konfigurieren

Der SS-CDR250N/SS-R250N kann so eingestellt werden, dass er sich von einem externen Controller ein- oder ausschalten lässt.

1. Wählen Sie auf der Seite UTILITY den Eintrag REMOTE POWER CONTROL.

Die Seite REMOTE POWER CONTROL erscheint.



2. Legen Sie unter MODE das gewünschte Verhalten fest:

Einstellung	Funktion
OFF	Das Gerät kann nicht von einem externen (aus, Voreinstellung) Controller ein- oder ausgeschaltet werden.
ON (ein)	Das Gerät kann von einem externen Controller ein- oder ausgeschaltet werden.

3. Bestätigen Sie die Auswahl, indem Sie auf das Rad drücken.

Die vorhergehende Menüseite erscheint wieder.

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

ITALIANO

Nuove funzioni della versione firmware 1.30

Le seguenti nuove funzioni sono state aggiunte nella versione firmware 1.30.

- Le seguenti voci sono state aggiunte alle impostazioni delle funzioni di rete.
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- È stata aggiunta una funzione remota di controllo dell'alimentazione.

Voci aggiunte alle impostazioni della funzione di rete

Ora possono essere impostati soprannomi usati per identificare singole unità SS-CDR250N/SS-R250N (NICKNAME) e privilegi di gestione dell'alimentazione (ADMIN PASSWORD). Questi sono necessari per operare con unità SS-CDR250N/SS-R250N con l'applicazione di controllo remoto TASCAM SS250 CONTROL.

NICKNAME

Selezionare la voce NICKNAME e premere il selettore **MULTI JOG** per aprire la schermata NICKNAME.



Impostare il soprannome utilizzato per identificare il dispositivo (impostazione predefinita: SS-CDR250N/SS-R250N).

Impostando i soprannomi, è possibile identificare specifici dispositivi tramite l'applicazione di controllo remoto TASCAM SS250 CONTROL.

Inserire fino a 16 caratteri.

Per ulteriori informazioni su come modificare il testo, vedere "Modifica del testo" a pagina 64.

NOTA

Premere il selettore **MULTI JOG** su PRESET per immettere l'impostazione predefinita: SS-CDR250N o SS-R250N.

ADMIN PASSWORD

Selezionare la voce ADMIN PASSWORD e premere il selettore **MULTI JOG** per aprire la schermata ADMIN PASSWORD.



Impostare la password dell'amministratore (impostazione predefinita: SS-CDR250N o SS-R250N).

Impostando una password di amministratore, è possibile abilitare la gestione dell'alimentazione con l'applicazione di controllo remoto TASCAM SS250 CONTROL.

Inserire fino a 10 caratteri.

Per ulteriori informazioni su come modificare il testo, vedere "Modifica del testo" a pagina 64.

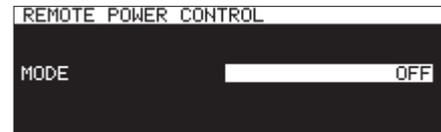
NOTA

Premere il selettore **MULTI JOG** su PRESET per immettere l'impostazione predefinita: SS-CDR250N o SS-R250N.

Impostazione della funzione remota di controllo dell'alimentazione

L'unità può essere impostata per consentire l'accensione da un controllo esterno quando è spenta (in standby).

1. Selezionare REMOTE POWER CONTROL nella pagina UTILITY e aprire la schermata REMOTE POWER CONTROL (vedere "Operazioni di base del Menu" a pagina 22).



2. Selezionare la voce MODE e impostare la funzione remota di controllo dell'alimentazione.

Opzione	Funzione
OFF (predefinito)	L'alimentazione non viene attivata da un controllo esterno.
ON	L'alimentazione può essere attivata o disattivata da un controllo esterno.

3. Confermare l'impostazione e tornare alla schermata del menu.

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

取扱説明書・追補版

ファームウェアV1.30の新機能

ファームウェアV1.30より、次の新機能を追加しました。

- ネットワーク機能の設定に以下の項目が追加されました。
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- リモートパワーコントロール機能の追加

ネットワーク機能の設定の項目追加

SS-CDR250N / SS-R250Nをリモートコントロールアプリケーション「TASCAM SS250 CONTROL」で操作する場合に必要な、SS-CDR250N / SS-R250Nの個体識別名の設定（NICKNAME）および電源管理の権限（ADMIN PASSWORD）を設定することが可能になりました。

NICKNAME

NICKNAME 項目を選択中にMULTI JOGダイヤルを押すと、NICKNAME 画面を表示します。



個体識別名（NICKNAME、初期値：SS-CDR250N / SS-R250N）を設定します。

個体識別名を設定しておく、リモートコントロールアプリケーション「TASCAM SS250 CONTROL」で個体識別をすることが可能になります。

入力文字数は16文字までです。

編集方法については、64ページ「文字列の編集方法」を参照ください。

メモ

PRESET でMULTI JOGダイヤルを押すと、初期値 SS-CDR250N / SS-R250N を入力します。

ADMIN PASSWORD

ADMIN PASSWORD 項目を選択中にMULTI JOGダイヤルを押すと、ADMIN PASSWORD 画面を表示します。



管理者パスワード（ADMIN PASSWORD、初期値：SS-CDR250N / SS-R250N）を設定します。

管理者パスワードを設定しておく、リモートコントロールアプリケーション「TASCAM SS250 CONTROL」で電源管理を実行することが可能になります。

入力文字数は10文字までです。

編集方法については、64ページ「文字列の編集方法」を参照ください。

メモ

PRESET でMULTI JOGダイヤルを押すと、初期値 SS-CDR250N / SS-R250N を入力します。

リモートパワーコントロール機能の設定

本機の電源がオフ（スタンバイ）の状態から、外部コントローラーで電源オンにできるように設定することができます。

1. UTILITY ページの REMOTE POWER CONTROL 項目を選択し、REMOTE POWER CONTROL 画面を表示します。（→ 21ページ「メニュー操作の手順」）



2. MODE 項目を選択しリモートパワーコントロール機能の動作を設定します。

選択肢	内容
OFF（初期値）	外部コントローラーから電源オンすることができません。
ON	外部コントローラーから電源オン／オフすることができます。

3. 設定を確定し、メニュー画面に戻ります。

TASCAM SS-CDR250N / SS-R250N

中文

固件版本1.30的新功能

固件版本1.30中增加了以下新功能。

- 以下项目已被添加到网络功能设置。
 - NICKNAME
 - ADMIN PASSWORD
- 添加了远程电源控制功能。

已添加到网络功能设置的项目

昵称 (NICKNAME) 用于识别各台SS-CDR250N /SS-R250N和设置电源管理权限(ADMIN PASSWORD)。这些都是用远程控制应用程序TASCAM SS250 CONTROL来操作SS-CDR250N/SS-R250N时必需的。

NICKNAME

选择NICKNAME项目，然后按下MULTI JOG旋钮打开NICKNAME画面。



设置用于确定设备的昵称 (默认：SS-CDR250N/SS-R250N)。通过设置昵称，可以由TASCAM SS250 CONTROL远程控制应用程序识别设备。

输入多达16个字符

有关如何编辑文本的详细信息，请参阅第64页的“编辑文本”。

注释

按下PRESET上的MULTI JOG旋钮输入默认：SS-CDR250N或SS-R250N。

ADMIN PASSWORD

选择ADMIN PASSWORD项目，并按下MULTI JOG旋钮打开ADMIN PASSWORD画面。



设置管理员密码 (默认设置：SS-CDR250N或SS-R250N)。

通过设置管理员密码，可以启用TASCAM SS250 CONTROL远程控制应用的电源管理。

输入多达10个字符

有关如何编辑文本的详细信息，请参阅第64页的“编辑文本”。

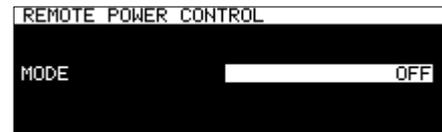
注释

按下PRESET上的MULTI JOG旋钮输入默认：SS-CDR250N或SS-R250N。

设置远程电源控制功能

本设备可以设置为当关机（待机）时可从外部控制器开启电源。

1. 在UTILITY页面上选择REMOTE POWER CONTROL，并打开REMOTE POWER CONTROL画面。(详阅第22页的“菜单画面操作”)



2. 选择MODE项目，并设置远程电源控制功能。

选项	功能
OFF (默认) :	不能从外部控制器开启电源。
ON	可以从外部控制器开启和关闭电源。

3. 确认设置并返回到菜单画面。